

18 ta' Mejju, 1953.

Imballfin :

Is-S.T.O. Dr. L. A. Camilleri, LL.D., *President*;

L-Onor. Dr. A.J. Montanaro Gauci, LL.D.

L-Onor. Dr. W. Harding, B.Litt., LL.D.

Paul Abela ne. versus Paul Laferla ne.

**Kompensazzjoni — Art. 1239 (a) u 1240  
tal-Kodiċi Ċivili.**

*Il-kompensazzjoni ssir "ipso jure"; u, anki minghajr ma jkunu jafu d-debituri, hekk kif ikunu jenzistu żeroġt idjun fi żmien wiċċed, jingqatlu wiċċed bl-ieħor safejn ikunu ndaq.*

*Imma l-kompensazzjoni ma tistax tiġi nvokata bħala li operat ruħha "ipso jure" għar-rigward ta' krediti li ma humiex ommessi mill-parti l-oħra.*

Il-Qorti, — Rat l-att taċ-ċitazzjoni quddiem il-Qorti tal-Kummerċ, li bih l-attur nomine talab li, premissi d-dikjarazzjonijiet u l-provvedimenti kollha opportuni, il-konvenut nomine jiġi kundannat iħallas lid-ditta attriċi s-somma ta' £11. 16. 8, prezz ta' merċi furniti lid-ditta konvenuta; bl-ingħaxijiet kummerċjali mis-27 ta' Mejju 1950 u bl-ispejjeż, kompriżi dawk ta' littra uffiċjali tal-11 ta' Lulju 1949 u ta' l-1 ta' Lulju 1952;

*Omissis;*

Rat is-sentenza tal-Qorti tal-Kummerç ta' l-24 ta' Frar 1953, li biha dik il-Qorti ešdet l-eċċezzjoni tal-kompensazzjoni opposta mill-konvenut u laqgħet it-talba ta' l-attur, bl-ispejjeż; billi kkunsidrat;

Illi l-kompensazzjoni ma tistax jassir jekk mhux bejn żewġ debiti ugwalment likwidi u ċerti;

Illi għalkemm il-likwidità taż-żewġ krediti mhix eštrem essenzjali għall-kompensazzjoni gudiżżjali, iżda meta l-likwidazzjoni tal-kreditu dedott in kompensazzjoni mhix faċili u spedita, dik il-kompensazzjoni ma għandhiex tiġi faċilment akkolta;

Illi f'dan il-każ hija kontestata saħansitra l-eżistenza tal-kreditu dedott in kompensazzjoni;

Illi, kif jirrizulta mill-verbal in data 21 ta' Frar 1953, il-konvenut ma jikkontestax il-kreditu ta' l-attur reklamati fl-oġjerna eštazzjoni;

Rat in-nota ta' l-appell tal-konvenut, li appella mis-sentenza fuq imsemmija tal-Qorti tal-Kummerç ta' l-24 ta' Frar 1953;

Rat il-petizzjoni tal-konvenut appellant, li talab li s-sentenza fuq imsemmija tal-Qorti tal-Kummerç ta' l-24 ta' Frar 1953 tiġi revokata, u konsegwentement it-talba ta' l-attur tiġi miċħuda, bl-ispejjeż taż-żewġ istanzi;

*Omissis;*

Ikkunsidrat;

Illi l-konvenut ma jikkontestax li l-attur kellu jieħu s-somma mitluba fit-tahrifa għar-raġunijiet imsemmijin fil-kont meħmuż mat-tahrifa stess. Iżda jippretendi li dak id-dejn kien ġie kompensat, peress li huwa kellu jieħu somma akbar minn għand l-attur ta' bilanç ta' nol. L-Ewwel Qorti deħrilha li ma kienx hemm lok tal-kompensazzjoni minhabba li l-kreditu tal-konvenut ma kienx likwidu u eżigibili;

Ikkunsidrat;

Illi skond l-art. 1239 (a) tal-Kodiċi Civili, "it-*ipso jure*", u, ukoll mingħajr ma jkunu jafu d-debituri, hekk kif ikunu jeżistu żewġ idjun fi żmien wieħed, jinqatlu wieħed bl-ieħor sa fejn ikunu ndaq";

Ikkunsidrat;

Illi l-kreditu ta' l-attur twielad bejn il-21 ta' Diċembru 1949 u s-27 ta' Mejju 1950. Dak iż-żmien il-konvenut ga kelli jlebu £364 tan-nol, li minnhom l-attur fis-27 ta' Mejju 1950 hallas £317. 10. 9. Dana jirrizulta mill-kont li ghamel l-attur stess (dok. fol. 14). Izda f'dak il-kont l-attur ippretenda li jikkompensa kreditu ieħor li kien jippretendi, u li l-konvenut ma kienx jammetti. Għaldaqstant, skond l-art. 1240 tal-Kodiċi Civili, l-attur ma setax jikkompensa dak il-kreditu pretiż minnu; u għalhekk baqa' favur il-konvenut il-kreditu bilanċjali tan-nol rizultanti mill-kont stess ta' l-attur u ammontanti għas-somma ta' £46. 9. 3. U peress li b'dan il-mod dana l-kreditu bilanċjali tal-konvenut kien likwidu u eżigibill, saret il-kompensazzjoni "ipso jure" tal-kreditu ta' l-attur li jinsab reklamati fit-fabrika. L-Ewwel Qorti ma setgħetx tikkunsidra bħala illikwidu l-kreditu tan-nol oriġinarjament ammess mill-attur sempliċement għax l-attur ippretenda li jnaqqas minnu ammont ta' kreditu pretiż minnu, izda kontestat mill-konvenut. Għaldaqstant l-appell għandu jiġi milqugh;

Għal dawn ir-raġunijiet il-Qorti tilqa' l-appell tal-konvenut appellant, tirrevoka s-sentenza appellata, tilqa' l-eżekuzzjoni tal-kompensazzjoni opposta mill-konvenut, u tiegħad it-talba ta' l-attur; bl-ispejjeż taż-żewġ istanzi kontra tiegħu.